

ДОГОВОР
ЗА ДОПЪЛНИТЕЛНО ЗАДЪЛЖИТЕЛНО ПЕНСИОННО ОСИГУРЯВАНЕ В
УНИВЕРСАЛЕН ПЕНСИОНЕН ФОНД „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“
№

Днес, година, между:
„ПЕНСИОННООСИГУРИТЕЛНО ДРУЖЕСТВО ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“ ЕАД, със
седалище и адрес на управление: гр. София, район „Изгрев“, бул. „Г.М.Димитров“ № 1, регистрирано
в Търговския регистър при Агенцията по вписванията с ЕИК 206541648, пенсионна лицензия № 05-
ПОД/28.05.2021 г., представлявано, заедно, от Изпълнителните директори Тони Йонков Веков и Ангел
Костов Терзиев, наричано по-долу **ДРУЖЕСТВОТО**, което управлява **УНИВЕРСАЛЕН**
ПЕНСИОНЕН ФОНД „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“, регистр. в Софийски градски съд по
ф.д. № 56/2021 г. в специалния регистър, БУЛСТАТ 177538532, от една страна

И

Три имена:
ЕГН:, л.к. №, издадена на г. от.....
или за чужденец: легитимационен документ (вид, серия, №, дата и място на издаване, срок на
валидност),
дата на раждане: г. , месторождение:, гражданство:

Постоянен адрес: обл., общ., П.К.
гр./с., ж.к./бул./ул..... №, бл., вх., ет., ап.....,
Настоящ адрес: обл., общ., П.К.
гр./с., ж.к./бул./ул..... №, бл., вх., ет., ап.....,
телефон:, e-mail:

подал/а индивидуално заявление за участие (за промяна на участие) №..... от..... г.
(служебно разпределен/а с протокол № от г.),

наричан/а/ по-долу **ОСИГУРЕНО ЛИЦЕ**, от друга страна, се сключи настоящият договор за
следното:

I. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

Чл. 1. Предмет на договора е допълнително задължително пенсионно осигуряване в Универсален
пенсионен фонд „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“ (УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“) за
допълнителна пожизнена пенсия за старост.

II. СРОК НА ДОГОВОРА И ВЪЗНИКВАНЕ НА ОСИГУРИТЕЛНОТО ПРАВООТНОШЕНИЕ

Чл. 2. (1) Действието на договора не се ограничава със срок.

(2) Осигурителното правоотношение с **ДРУЖЕСТВОТО** възниква от:

1. датата на сключването на първия осигурителен договор с лице, подало заявление за участие в
УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“, след регистрацията от Националната агенция за приходите
(НАП) или от датата на служебното разпределение на лице в УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“;

2. първо число на месеца, следващ месеца, в който лицето е избрало да възобнови осигуряването си
в УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“;

3. датата на прехвърляне на средствата по индивидуалната партида в УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ
И ЗДРАВЕ“ от съответен фонд, управляван от друго пенсионноосигурително дружество, на лице,
подало заявление за промяна на участието си.

III. РАЗМЕР НА ОСИГУРИТЕЛНИТЕ ВНОСКИ

Чл. 3. (1) Осигуряването в УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“ се извършва с парични месечни осигурителни вноски, чийто размер, определен в Кодекса за социално осигуряване (КСО), е 5 на сто от доходите, за които се дължат осигурителни вноски за държавното обществено осигуряване, с изключение на чл. 9, ал. 6 и 7 от КСО.

(2) Осигурителните вноски по ал. 1 се разпределят между осигурителя и **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ**, както следва:

1. за сметка на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** – 2,2 на сто;
2. за сметка на осигурителя – 2,8 на сто.

(3) Осигурителните вноски по ал. 1 за самоосигуряващите се лица и за лицата по чл. 4а, ал. 1 от КСО са изцяло за тяхна сметка.

IV. РАЗМЕР НА ТАКСИТЕ И УДРЪЖКИТЕ

Чл. 4. (1) За осъществяване на дейността по допълнително задължително пенсионно осигуряване в УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“ и за неговото управление, **ДРУЖЕСТВОТО** събира такси и прави удръжки, както следва:

1. удръжка от всяка постъпила в УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“ осигурителна вноска в размер на 3.75 на сто;

2. инвестиционна такса, изчислена върху стойността на нетните активи на УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“, в зависимост от периода, през който те са били управлявани от **ДРУЖЕСТВОТО**, в размер на 0.75 на сто годишно;

3. такса в размер на 5 евро при прехвърляне на средствата по индивидуалната партида от УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“ в пенсионните схеми на Европейския съюз, на Европейската централна банка и на Европейската инвестиционна банка, съгласно чл. 343а, ал. 1, т. 2 и чл. 343е от КСО.

(2) Таксата по ал. 1, т. 1 не се удържа върху прехвърлени средства от друг съответен фонд.

V. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ

Чл. 5. Осигуряването в УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“ дава право на:

1. Допълнителна пожизнена пенсия за старост на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ**:

- а) при навършване на възрастта му по чл. 68, ал. 1 от КСО;
- б) една година преди навършване на възрастта му за придобиване право на пенсия за осигурителен стаж и възраст по чл. 68, ал. 1 от КСО, по желание на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ**, при условие че натрупаните средства по индивидуалната му партида позволяват отпускане на пенсия с месечен размер, не по-малък от размера на минималната пенсия за осигурителен стаж и възраст по чл. 68, ал. 1 от КСО, към датата на отпускането.

2. Еднократно или разсрочено изплащане до 50 на сто от средствата, натрупани по индивидуалната партида на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ**, при трайно намалена работоспособност над 89,99 на сто.

3. Еднократно или разсрочено изплащане на натрупаните средства по индивидуалната партида на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ**, придобило право на допълнителна пожизнена пенсия за старост съгласно изискванията на закона.

Чл. 6. (1) **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** има право да промени участието си и да прехвърли натрупаните средства по индивидуалната партида в УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“ в съответен фонд, управляван от друго пенсионноосигурително дружество, ако е изтекла една година от датата на:

1. сключване на първия му осигурителен договор или от датата на служебното разпределение, след възникване на задължението му за осигуряване;
2. възникване на осигурителното правоотношение по чл. 124а, ал. 3 от КСО;
3. прехвърляне на средствата по индивидуалната партида в УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И

ЗДРАВЕ“ по чл. 124б от КСО.

(2) **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** може да промени участието си в УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“ при несъгласие с извършени промени в Правилника за организацията и дейността на УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“ (Правилника) или в инвестиционната му политика, ако в тримесечен срок от уведомяването по чл. 15, ал. 2, т. 1 или 2 подаде заявление за това, освен когато:

1. се променя седалището или адресът на управление на **ДРУЖЕСТВОТО**;
2. промените произтичат от изменение на нормативната уредба.

(3) Осигурено лице, което е придобило право на пенсия от универсален пенсионен фонд, има право еднократно да промени участието си и да прехвърли натрупаните средства по индивидуалната партида или сумата по чл. 131, ал. 2 от КСО, което от двете е по-голямо, в друг съответен фонд, управляван от друго пенсионноосигурително дружество.

(4) Промяната на участието и прехвърлянето на натрупаните средства по индивидуалната партида от УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“ в съответен фонд, управляван от друго пенсионноосигурително дружество, се извършва по реда и начина, и в сроковете, предвидени в Наредба № 3 от 24.09.2003 г. на Комисията за финансов надзор (КФН) и в Глава девета от Правилника.

Чл. 7. (1) ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ има право да избере да промени осигуряването си от УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“ във фонд „Пенсии“, съответно във фонд „Пенсии за лицата по чл. 69“, с увеличена осигурителна вноска, в размера на осигурителната вноска за универсален пенсионен фонд, ако не му е отпусната пенсия за осигурителен стаж и възраст и навършва изискуемата му възраст по чл. 68, ал. 1 от КСО:

1. от 1 януари 2022 г. до 31 декември 2025 г. - не по-късно от една година преди възрастта му по чл. 68, ал. 1;
2. от 1 януари 2026 г. до 31 декември 2030 г. - не по-късно от две години преди възрастта му по чл. 68, ал. 1;
3. от 1 януари 2031 г. до 31 декември 2035 г. - не по-късно от три години преди възрастта му по чл. 68, ал. 1;
4. от 1 януари 2036 г. до 31 декември 2037 г. - не по-късно от 4 години преди възрастта му по чл. 68, ал. 1;
5. след 1 януари 2038 г. - не по-късно от 5 години преди възрастта му по чл. 68, ал. 1.

(2) Лицето по ал. 1 може да упражни правото си по ал. 1 след изтичане на една година от избора си по чл. 124а от КСО.

(3) **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** упражнява избора си по ал. 1, като подава заявление до компетентната териториална дирекция на НАП. Осигуряването на лицето по реда на ал. 1 възниква от първо число на месеца, следващ месеца на избора му.

(4) Редът и начинът за избор на осигуряване, за събиране и разпределение на увеличената осигурителна вноска за лицата по ал. 1 се уреждат с Наредбата за реда за избор на осигуряване, внасяне и разпределяне на задължителните осигурителни вноски, вноските за Фонд „Гарантирани вземания на работниците и служителите“ и за обмен на информация.

Чл. 8. (1) Лице, което е променило осигуряването си по реда на чл. 7, ал. 1, може да възобнови осигуряването си в УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“, ако не му е отпусната пенсия за осигурителен стаж и възраст и навършва изискуемата му възраст по чл. 68, ал. 1 от КСО:

1. от 1 януари 2022 г. до 31 декември 2025 г. - не по-късно от една година преди възрастта му по чл. 68, ал. 1;
2. от 1 януари 2026 г. до 31 декември 2030 г. - не по-късно от две години преди възрастта му по чл. 68, ал. 1;
3. от 1 януари 2031 г. до 31 декември 2035 г. - не по-късно от три години преди възрастта му по чл. 68, ал. 1;
4. от 1 януари 2036 г. до 31 декември 2037 г. - не по-късно от 4 години преди възрастта му по чл. 68, ал. 1;

5. след 1 януари 2038 г. - не по-късно от 5 години преди възрастта му по чл. 68, ал. 1.

(2) Правото по ал. 1 може да се упражни след изтичане на една година от избора по чл. 7, ал. 1.

(3) Възобновяването на осигуряването се извършва по реда и начина, и в сроковете, предвидени в Наредба № 33 от 19.09.2006 г. на КФН и в чл. 58 от Правилника.

Чл. 9. ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ има право да подава сигнали и жалби относно грешки, пропуски и нарушения в дейността на осигурителните посредници и служителите на **ДРУЖЕСТВОТО**, както и срещу отказ да му бъде издадено копие от документ по чл. 15, ал. 1, т. 5 и да сигнализира Попечителския съвет на УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“ и КФН за нарушения в дейността на **ДРУЖЕСТВОТО**.

Чл. 10. (1) Във връзка с осигуряването му в УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“, **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** предоставя личните си данни на **ДРУЖЕСТВОТО**, което в качеството му на администратор, обработва получените данни за конкретните цели, определени в КСО, всички други закони и подзаконовни нормативни актове, приложими към дейността по допълнително задължително пенсионно осигуряване и този договор, и на основание посочената нормативна уредба и договора.

(2) Подробна информация за основанието, целите и срока на обработване, категориите данни, които се обработват, предоставянето им на трети лица, както и за правата във връзка със защитата на лични данни и начините за упражняването им се съдържа в документа Информация и достъп до лични данни на клиенти на Универсален/Професионален/Доброволен пенсионен фонд „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“, който **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** може да получи във всеки офис на **ДРУЖЕСТВОТО** или да се запознае с неговото съдържание на www.dallbogg.bg в секцията Защита на личните данни.

(3) **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** се задължава да уведомява **ДРУЖЕСТВОТО** за всяка промяна в личните си данни, които се обработват за него във връзка с осигуряването му в УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“, като представя и съответните документи, както и за промяна на други обстоятелства, които са от значение за изпълнение на задълженията на **ДРУЖЕСТВОТО**.

Чл. 11. Освен посочените в настоящия договор, **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** има съответните права и задължения, предвидени в КСО, подзаконовите актове за неговото прилагане и Правилника.

VI. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ДРУЖЕСТВОТО

Чл. 12. (1) **ДРУЖЕСТВОТО** се задължава:

1. да предоставя на лицата, които ще се осигуряват в УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“, на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** и на неговите наследници информация съгласно изискванията на КСО, подзаконовите актове за неговото прилагане, Правилника и този договор, и по начина, предвиден в тях;

2. да запознава **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** с Правилника и с инвестиционната политика на УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“, и с всички техни изменения и допълнения, и му предоставя, при поискване, заверено копие от тях;

3. да предоставя на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ**, при поискване, информация относно постигнатата реална доходност по неговата индивидуална партида;

4. да издава, при поискване, на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ**, уникален идентификатор, който да му осигурява електронен достъп до данните в неговата индивидуална партида и да му позволява да извършва справки и да проследява осигурителната си история;

5. да предоставя, при поискване, в 7-дневен срок, на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** или на негов наследник, копие от електронен документ в електронното му досие, на хартиен или на електронен носител;

6. в качеството си на администратор, да обработва личните данни на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** и неговите наследници, при спазване на изискванията на Общия регламент за защита на личните данни (Регламент (ЕС) 2016/679), Закона за защита на личните данни и останалото приложимо национално и европейско законодателство;

7. да не предоставя на трети лица информацията, с която разполага за **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** или неговите наследници, с изключение на случаите, предвидени в закон;

8. да разглежда получените сигнали и жалби, и да отговаря писмено на лицата, които са ги подали, в 30-дневен срок от получаването им.

(2) Освен посочените в настоящия договор, **ДРУЖЕСТВОТО** има съответните права и задължения, предвидени в КСО, подзаконовите актове за неговото прилагане и Правилника.

VII. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА НАСЛЕДНИЦИТЕ

Чл. 13. (1) При смърт на осигурено лице във фонд за допълнително задължително пенсионно осигуряване, средствата по индивидуалната му партида се изплащат еднократно или разсрочено на наследниците му по закон при съответно прилагане на чл. 3, чл. 4, ал. 1 и чл. 5 – 10а от Закона за наследството. Средствата, дължими на низходящите на осигурения, които са починали след него, се изплащат поравно на техните низходящи, като по-близките по степен изключват по-далечните.

(2) Наследниците по ал. 1 имат право:

1. да получават информация, съгласно изискванията на КСО, подзаконовите актове за неговото прилагане, Правилника и този договор, и по начина, предвиден в тях;

2. да получат, при поискване, в 7-дневен срок, копие на електронен документ от електронното досие на осигуреното лице, по електронен път, включително по електронна поща, на траен носител или чрез неговата интернет страница, или на хартиен носител. Когато съответното лице не е направило избор относно начина на предоставяне на информацията, тя се предоставя на хартиен носител.

3. да подават сигнали и жалби относно грешки, пропуски и нарушения в дейността на осигурителните посредници и служителите на **ДРУЖЕСТВОТО**, както и срещу отказ да им бъде издадено копие от документ по т. 2 и да сигнализират Попечителския съвет на УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“ и КФН за нарушения в дейността на **ДРУЖЕСТВОТО**.

(3) Наследниците по ал. 1 се задължават да уведомяват **ДРУЖЕСТВОТО** за всяка промяна в личните си данни, които се обработват от него, като представят и съответните документи, както и за промяна на други обстоятелства, които са от значение за изпълнение на неговите задължения.

(4) Освен посочените в настоящия договор, наследниците по ал. 1 имат съответните права и задължения, предвидени в КСО, подзаконовите актове за неговото прилагане и Правилника.

(5) При смърт на осигурено лице, когато няма наследници, средствата по индивидуалната му партида постъпват във фонда за изплащане на пожизнени пенсии, а когато такъв фонд не е създаден – в резерва за гарантиране на изплащането на пожизнените пенсии.

VIII. РЕД И НАЧИН ЗА ПОЛУЧАВАНЕ НА ИНФОРМАЦИЯ

Чл. 14. (1) **ДРУЖЕСТВОТО**, до 31 Май на всяка календарна година, предоставя безплатно на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** годишно извлечение от индивидуалната му партида в УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“, с данни до 31 Декември на предходната година, по образец, утвърден с наредба на КФН.

(2) Освен в случая по ал. 1 извлечение от индивидуалната партида се предоставя безплатно при:

1. поискване от **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** – в 30-дневен срок от датата на постъпване на писменото искане в **ДРУЖЕСТВОТО**;

2. прехвърляне на средствата по индивидуалната партида в универсален пенсионен фонд, управляван от друго пенсионноосигурително дружество, с данни за периода от началото на текущата година до деня, предхождащ този, през който е извършено прехвърлянето – в срок седем работни дни от датата на превеждането на средствата по сметката на универсалния пенсионен фонд, в който лицето е преминало, по реда на чл. 8, ал. 6 от Наредба № 3 от 24.09.2003 г. за реда и начина на промяна на участие и за прехвърляне на натрупаните средства на осигурено лице от един фонд за допълнително пенсионно осигуряване в друг съответен фонд, управляван от друго пенсионноосигурително дружество;

3. превеждане на средствата от индивидуалната партида по сметка на НАП, на основание чл. 129,

ал. 13 от КСО, в едноседмичен срок от датата на превода.

(3) Извлечението от индивидуалната партида по:

1. ал. 1 и по ал. 2, т. 1 се:

- 1. изпраща на хартиен носител, на постоянния адрес на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ**;
- 2. предоставя по електронен път:
 - а) като се изпраща по електронна поща на посочения в този договор e-mail адрес;
 - б) на траен носител;
 - в) чрез интернет страницата на **ДРУЖЕСТВОТО**.

*С означение „X“ се посочва изборият от **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** начин за получаване на извлечението от индивидуалната му партида.*

2. ал. 2, т. 2 се изпраща по пощата, с писмо с обратна разписка или по електронна поща, подписано с квалифициран електронен подпис от **ДРУЖЕСТВОТО**, в зависимост от избора на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** в подаденото от него заявление за промяна на участието му и на посочения в заявлението електронен адрес;

3. ал. 2, т. 3 се изпраща чрез лицензиран пощенски оператор, с обратна разписка.

(4) Когато **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** не е направило избор по реда на ал. 3, т. 1, извлечението му се изпраща на хартиен носител на неговия постоянен адрес.

(5) **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** може да промени начина на получаване на извлечението си по ал. 4 или направения избор по ал. 3, т. 1, с документ по утвърден образец на **ДРУЖЕСТВОТО**, който се подава на хартиен носител или чрез неговата интернет страница.

Чл. 15. (1) ДРУЖЕСТВОТО:

1. преди сключването на този договор, предоставя на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** актуална информация относно основните характеристики на УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“ и относно участието в него;

2. запознава **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** с Правилника и с инвестиционната политика на УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“, и с всички техни изменения и допълнения, и му предоставя при поискване заверено копие от тях;

3. предоставя на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** при поискване, информация относно постигнатата реална доходност по неговата индивидуална партида;

4. издава на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** при поискване, уникален идентификатор, който да му осигурява електронен достъп до данните в неговата индивидуална партида и да му позволява да извършва справки и да проследява осигурителната си история;

5. при поискване, предоставя в 7-дневен срок на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ**, копие от електронен документ в електронното му досие, на хартиен или на електронен носител.

(2) **ДРУЖЕСТВОТО** уведомява **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** за:

1. конкретните изменения и допълнения в Правилника, лично или чрез публикация в два централни всекидневника, в едноседмичен срок от получаване на решението на КФН и публикува актуалния правилник на своята интернет страница в 7-дневен срок от промяната;

2. направените изменения и допълнения в инвестиционната политика на УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“ чрез съобщение в два централни всекидневника и я публикува на страницата си в Интернет, в 7-дневен срок от промяната.

IX. ИЗМЕНЕНИЕ И ДОПЪЛНЕНИЕ, И ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА

Чл. 16. (1) Изменения и допълнения на договора се правят с допълнително писмено споразумение, подписано от страните.

(2) Влезлите в сила промени на нормативни актове след сключването на този договор, с които се създават императивни разпоредби относно неговото съдържание, както и изменения и допълнения на Правилника, за които е извършено уведомяване по реда на Правилника стават част от съдържанието на договора, без да е необходимо подписването на допълнително споразумение към него.

Чл. 17. (1) ДРУЖЕСТВОТО не може да прекратява едностранно договора.

(2) Договорът се прекратява в следните случаи:

1. при прехвърляне на средствата на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ**, при условията и по реда на Наредба № 3 от 24.09.2003 г. на КФН и на Глава девета от Правилника, към съответния фонд, управляван от пенсионноосигурителното дружество, до което лицето е подало заявление за промяна на участие и за прехвърляне на натрупаните средства по индивидуалната му партида от УПФ „ДАЛЛБОГГ: ЖИВОТ И ЗДРАВЕ“ – от датата на прехвърляне на средствата;

2. при промяна на осигуряването от универсалния пенсионен фонд във фонд „Пенсии“, съответно във фонд „Пенсии за лицата по чл. 69“ – от първо число на месеца, следващ месеца, в който лицето е избрало да се осигурява само във фонд „Пенсии“, съответно фонд „Пенсии за лицата по чл. 69“;

3. при смърт на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ** – от датата на настъпването на смъртта;

4. при сключване на договор за разсрочено изплащане на натрупаните средства по индивидуалната партида при придобито право на допълнителна пожизнена пенсия за старост – от датата на сключване на договора за разсрочено изплащане;

5. при еднократно изплащане на натрупаните средства по индивидуалната партида на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ**, в случаите на чл. 5, т. 3 – от датата на еднократното изплащане.

Х. ДРУГИ РАЗПОРЕДБИ

Чл. 18. За неуредените с този договор въпроси се прилагат разпоредбите на КСО, на другите нормативни актове, които регламентират въпроси, свързани с допълнителното задължително пенсионно осигуряване и на Правилника.

Настоящият договор се състави и подписа в два еднообразни екземпляра, по един за всяка от страните.

ЗА ДРУЖЕСТВОТО:

ОСИГУРЕНО ЛИЦЕ:

.....
/подпис и печат/

.....
/подпис/

Име и фамилия:
(на лицето, подписало договора от името на **ДРУЖЕСТВОТО** или на осигурителния посредник, съответно на упълномощеното лице от осигурителен посредник – юридическо лице, подписал/о договора от името на **ДРУЖЕСТВОТО** със служебен номер)

Име и фамилия:
(на **ОСИГУРЕНОТО ЛИЦЕ**)